





















DE
<p>Wichtige Sicherheitshinweise</p> <ul style="list-style-type: none">Lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Produkt benutzen. Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit diesen Sicherheitshinweisen weiter. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es offensichtlich beschädigt ist. <p>Produktschäden und Störungen vermeiden</p> <ul style="list-style-type: none">Halten Sie das Produkt stets trocken und setzen Sie e weder extrem niedrigen noch extrem hohen Temperaturen aus (Föhn, Heizung, lange Sonneneinstrahlung etc.), um Korrosionen oder Verformungen zu vermeiden. Verwenden Sie ausschließlich die von Sennheiser mitgelieferten oder empfohlenen Zusatzgeräte/Zubehörteile. Reinigen Sie das Produkt ausschließlich mit einem weichen, trockenen Tuch. Reparieren Sie das Produkt nicht selbst. Wenden Sie sich an Ihren Sennheiser-Vertriebspartner oder -Kundendienst. <p>Bestimmungsgemäßer Gebrauch/Haftung</p> <p>Der bestimmungsgemäße Gebrauch schließt ein,</p> <ul style="list-style-type: none">dass Sie diese Bedienungsanleitung und insbesondere das Kapitel „Wichtige Sicherheitshinweise“ gelesen haben, dass Sie das Produkt innerhalb der Betriebsbedingungen nur so einsetzen, wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. <p>Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie dieses Produkt anders benutzen, als in dieser Bedienungsanleitung beschrieben.</p> <p>Sennheiser übernimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßigem Gebrauch des Produkts sowie der Zusatzgeräte/Zubehörteile.</p> <p>Herstellereklärungen</p> <p>Garantie</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG übernimmt für dieses Produkt eine Garantie von 24 Monaten.</p> <p>Die aktuell geltenden Garantiebedingungen können Sie über das Internet www.sennheiser.com oder Ihren Sennheiser-Partner beziehen.</p> <p>In Übereinstimmung mit den folgenden Anforderungen</p> <p>WEEE-Richtlinie (2012/19/EU)</p> <p> </p> <p>Entsorgen Sie dieses Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer bei Ihrer örtlichen kommunalen Sammelstelle oder im Recycling Center.</p> <p>EU-Konformitätserklärung</p> <ul style="list-style-type: none">RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) EMV-Richtlinie (2014/30/EU) <p>Die Erklärung steht Ihnen im Internet unter www.sennheiser.com/download zur Verfügung. Vor Inbetriebnahme sind die jeweiligen länderspezifischen Vorschriften zu beachten!</p>
EN
<p>Safety instructions</p> <ul style="list-style-type: none">Read this safety guide carefully and completely before using the product. Always include this safety guide when passing the product on to third parties. Do not use an obviously defective product. <p>Preventing damage to the product and malfunctions</p> <ul style="list-style-type: none">Always keep the product dry and do not expose it to extreme temperatures (hairdryer, heater, extended exposure to sunlight, etc.) to avoid corrosion or deformation. Only use attachments/accessories supplied or recommended by Sennheiser. Only clean the product with a soft, dry cloth. Never repair or attempt to repair a defective product yourself. Contact your Sennheiser distributor or their Service Department. <p>Intended use/Liability</p> <p>Intended use includes:</p> <ul style="list-style-type: none">having read this instruction manual, especially the „important safety instructions“ section, using the product within the operating conditions and limitations described in this instruction manual. <p>It is considered improper use when this product is used for any application not named in this instruction manual.</p> <p>Sennheiser does not accept liability for damage arising from abuse or misuse of this product and its attachments/accessories.</p> <p>Manufacturer Declarations</p> <p>Warranty</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG gives a warranty of 24 months on this product.</p> <p>For the current warranty conditions, please visit our website at www.sennheiser.com or contact your Sennheiser partner.</p> <p>In compliance with the following requirements</p> <p>WEEE Directive (2012/19/EU)</p> <p> </p> <p>Please dispose of this product by taking it to your local collection point or recycling center for such equipment. This will help to protect the environment in which we all live.</p> <p>EU Declaration of conformity</p> <ul style="list-style-type: none">RoHS Directive (2011/65/EU) EMC Directive (2014/30/EU) <p>The CE Declaration of Conformity is available on our website at www.sennheiser.com/download. Before putting the product into operation please observe the respective country-specific regulations!</p> <p>Statements regarding FCC and Industry Canada</p> <p>This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.</p> <p>This class B digital apparatus complies with the Canadian ICES-003. Changes or modifications made to this equipment not expressly approved by Sennheiser electronic Corp. may void the FCC authorization to operate this equipment.</p>
FR
<p>Consignes de sécurité importantes</p> <ul style="list-style-type: none">Lisez soigneusement et intégralement le guide de sécurité avant d'utiliser le produit. Si vous mettez le produit à la disposition d'un tiers, joignez-y toujours le guide de sécurité. N'utilisez pas un produit manifestement défectueux. <p>Prévenir tout dommage au produit et dysfonctionnements</p> <ul style="list-style-type: none">Conservez le produit au sec et ne l'exposez ni à des températures extrêmement basses ni à des températures extrêmement hautes (sèche-cheveux, radiateur, exposition prolongée au soleil, etc.) afin d'éviter des corrosions ou déformations. N'utilisez que les appareils supplémentaires/accessoires fournis ou recommandés par Sennheiser. Ne nettoyez le produit qu'avec un chiffon doux et sec. Ne réparez jamais vous-même le produit. Veuillez contacter votre revendeur Sennheiser ou un S.A.V. agréé Sennheiser. <p>Utilisation conforme aux directives/Responsabilité</p> <p>L'utilisation conforme aux directives implique :</p> <ul style="list-style-type: none">que vous ayez lu la notice d'emploi et en particulier le chapitre «Consignes de sécurité importantes», que vous utilisiez l'appareil exclusivement dans les conditions décrites dans la notice d'emploi. <p>Est considérée comme une utilisation non conforme aux directives toute application différant de celle décrite dans le présent guide de sécurité.</p> <p>Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage résultant d'une mauvaise utilisation ou d'une utilisation abusive du produit et de ses appareils supplémentaires/accessoires.</p> <p>Déclarations du fabricant</p> <p>Garantie</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre une garantie de 24 mois sur ce produit.</p> <p>Pour avoir les conditions de garantie actuelles, veuillez visiter notre site web sur www.sennheiser.com ou contactez votre partenaire Sennheiser.</p> <p>En conformité avec les exigences suivantes</p> <p>Directive WEEE (2012/19/UE)</p> <p> </p> <p>Veuillez rapporter ce produit à la déchetterie communale ou à un centre de recyclage.</p> <p>Déclaration UE de conformité</p> <ul style="list-style-type: none">Directive RoHS (2011/65/UE) Directive CEM (2014/30/UE) <p>Vous trouverez cette déclaration sur www.sennheiser.com/download. Avant d'utiliser ce produit, veuillez observer les dispositions légales en vigueur dans votre pays!</p> <p>Déclaration requise par la FCC et l'Industrie Canadienne</p> <p>Cet appareil est conforme à la Partie 15 des réglementations de la FCC. L'utilisation de l'appareil doit respecter les deux conditions suivantes : (1) L'appareil ne doit pas produire d'interférences nuisibles, et, (2) il doit accepter toutes interférences reçues, y compris celles qui pourraient avoir des effets non désirés sur son fonctionnement.</p> <p>Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. Toute modification non expressément approuvée par Sennheiser electronic Corp. peut annuler le droit de l'utilisateur à l'emploi de l'équipement en question.</p>
IT
<p>Indicazioni di sicurezza importanti</p> <ul style="list-style-type: none">Prima di utilizzare il dispositivo, leggere attentamente le presenti indicazioni di sicurezza. Consegnare il dispositivo a terzi allegando sempre le indicazioni di sicurezza. Non utilizzare il prodotto se esso risulta chiaramente danneggiato. <p>Evitare danni al prodotto e anomalie</p> <ul style="list-style-type: none">Il dispositivo deve restare sempre asciutto e non deve essere esposto a temperature troppo alte o troppo basse (asciugacapelli, termosifoni, luce diretta del sole, ecc.), per evitare corrosione e deformazione dello stesso. Utilizzare esclusivamente apparecchi ausiliari e accessori forniti o raccomandati da Sennheiser. Per pulire i dispositivi utilizzare esclusivamente un panno morbido e asciutto. <p>Impiego conforme all'uso previsto/Responsabilità</p> <p>L'impiego conforme all'uso previsto prevede</p> <ul style="list-style-type: none">la lettura delle istruzioni per l'uso e in particolare del capitolo „Indicazioni di sicurezza importanti“, l'utilizzo del dispositivo esclusivamente alle condizioni d'impiego indicate nelle istruzioni per l'uso. <p>Per impiego non conforme all'uso previsto si intende un utilizzo del dispositivo diverso da quanto descritto nelle presenti istruzioni.</p> <p>Sennheiser non si assume alcuna responsabilità in caso di cattivo utilizzo o impiego non conforme alla destinazione del dispositivo, come pure dei dispositivi ausiliari/accessori.</p> <p>Dichiarazioni del costruttore</p> <p>Garanzia</p> <p>Per questo prodotto Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre una garanzia di 24 mesi.</p> <p>Le condizioni di garanzia attualmente valide possono essere consultate sul sito Internet www.sennheiser.com oppure presso un centro servizi Sennheiser.</p> <p>In conformità ai seguenti requisiti</p> <p>Direttiva WEEE (2012/19/UE)</p> <p> </p> <p>Smaltire il dispositivo a utilizzo terminato presso i centri di raccolta del proprio comune oppure in un centro per il riciclaggio.</p> <p>Dichiarazione di conformità UE</p> <ul style="list-style-type: none">Direttiva RoHS (2011/65/UE) Direttiva CEM (2014/30/UE) <p>La dichiarazione è disponibile in Internet sul sito www.sennheiser.com/download. Prima della messa in funzione, osservare le disposizioni specifiche del paese di competenza!</p>

SENNHEISER

<p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG</p> <p>Am Labor 1, 30900 Wedemark, Germany www.sennheiser.com</p> <p>Printed in Germany, Publ. 02/21, 571325/A04</p>	<p> </p>
--	--

DE
<p>Wichtige Sicherheitshinweise</p> <ul style="list-style-type: none">Lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Produkt benutzen. Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit diesen Sicherheitshinweisen weiter. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es offensicht-lich beschädigt ist. <p>Produktschäden und Störungen vermeiden</p> <ul style="list-style-type: none">Halten Sie das Produkt stets trocken und setzen Sie e weder extrem niedrigen noch extrem hohen Temperatu-ren aus (Föhn, Heizung, lange Sonneneinstrahlung etc.), um Korrosionen oder Verformungen zu vermeiden. Verwenden Sie ausschließlich die von Sennheiser mitge-lieferten oder empfohlenen Zusatzgeräte/Zubehörteile. Reinigen Sie das Produkt ausschließlich mit einem weichen, trockenen Tuch. Reparieren Sie das Produkt nicht selbst. Wenden Sie sich an Ihren Sennheiser-Vertriebspartner oder -Kun-dendienst. <p>Bestimmungsgemäßer Gebrauch/Haftung</p> <p>Der bestimmungsgemäße Gebrauch schließt ein,</p> <ul style="list-style-type: none">dass Sie diese Bedienungsanleitung und insbesondere das Kapitel „Wichtige Sicherheitshinweise“ gelesen haben, dass Sie das Produkt innerhalb der Betriebsbedingun-gen nur so einsetzen, wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. <p>Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie dieses Produkt anders benutzen, als in dieser Bedienungs-anleitung beschrieben.</p> <p>Sennheiser übernimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßigem Gebrauch des Produkts sowie der Zusatzgeräte/Zubehörteile.</p> <p>Herstellereklärungen</p> <p>Garantie</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG übernimmt für dieses Produkt eine Garantie von 24 Monaten.</p> <p>Die aktuell geltenden Garantiebedingungen können Sie über das Internet www.sennheiser.com oder Ihren Sennhei-ser-Partner beziehen.</p> <p>In Übereinstimmung mit den folgenden Anforderun-gen</p> <p>WEEE-Richtlinie (2012/19/EU)</p> <p> </p> <p>Entsorgen Sie dieses Produkt am Ende seiner Nutzungs-dauer bei Ihrer örtlichen kommunalen Sammelstelle oder im Recycling Center.</p> <p>EU-Konformitätserklärung</p> <ul style="list-style-type: none">RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) EMV-Richtlinie (2014/30/EU) <p>Die Erklärung steht Ihnen im Internet unter www.sennheiser.com/download zur Verfügung. Vor Inbe-triebnahme sind die jeweiligen länderspezifischen Vorschrif-ten zu beachten!</p>
EN
<p>Safety instructions</p> <ul style="list-style-type: none">Read this safety guide carefully and completely before using the product. Always include this safety guide when passing the product on to third parties. Do not use an obviously defective product. <p>Preventing damage to the product and malfunc-tions</p> <ul style="list-style-type: none">Always keep the product dry and do not expose it to extre-me temperatures (hairdryer, heater, extended exposu-ure to sunlight, etc.) to avoid corrosion or deformation. Only use attachments/accessories supplied or recom-mended by Sennheiser. Only clean the product with a soft, dry cloth. Never repair or attempt to repair a defective product yourself. Contact your Sennheiser distributor or their Servcie Department. <p>Intended use/Liability</p> <p>Intended use includes:</p> <ul style="list-style-type: none">having read this instruction manual, especially the „important safety instructions“ section, using the product within the operating conditions and limitations described in this instruction manual. <p>It is considered improper use when this product is used for any application not named in this instruction manual.</p> <p>Sennheiser does not accept liability for damage arising from abuse or misuse of this product and its attachments/acces-sories.</p> <p>Manufacturer Declarations</p> <p>Warranty</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG gives a warranty of 24 months on this product.</p> <p>For the current warranty conditions, please visit our website at www.sennheiser.com or contact your Sennheiser partner.</p> <p>In compliance with the following requirements</p> <p>WEEE Directive (2012/19/EU)</p> <p> </p> <p>Please dispose of this product by taking it to your local collection point or recycling center for such equipment. This will help to protect the environment in which we all live.</p> <p>EU Declaration of conformity</p> <ul style="list-style-type: none">RoHS Directive (2011/65/EU) EMC Directive (2014/30/EU) <p>The CE Declaration of Conformity is available on our web-site at www.sennheiser.com/download. Before putting the product into operation please observe the respective coun-try-specific regulations!</p> <p>Statements regarding FCC and Industry Canada</p> <p>This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Opera-tion is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.</p> <p>This class B digital apparatus complies with the Canadian ICES-003. Changes or modifications made to this equip-ment not expressly approved by Sennheiser electronic Corp. may void the FCC authorization to operate this equipment.</p>
FR
<p>Consignes de sécurité importantes</p> <ul style="list-style-type: none">Lisez soigneusement et intégralement le guide de sécu-rité avant d'utiliser le produit. Si vous mettez le produit à la disposition d'un tiers, joignez-y toujours le guide de sécurité. N'utilisez pas un produit manifestement défectueux. <p>Prévenir tout dommage au produit et dysfonction-nements</p> <ul style="list-style-type: none">Conservez le produit au sec et ne l'exposez ni à des tem-pératures extrêmement basses ni à des températures extrêmement hautes (sèche-cheveux, radiateur, exposi-tion prolongée au soleil, etc.) afin d'éviter des corrosions ou déformations. N'utilisez que les appareils supplémentaires/acces-soires fournis ou recommandés par Sennheiser. Ne nettoyez le produit qu'avec un chiffon doux et sec. Ne réparez jamais vous-même le produit. Veuillez contacter votre revendeur Sennheiser ou un S.A.V. agréé Sennheiser. <p>Utilisation conforme aux directives/Responsabilité</p> <p>L'utilisation conforme aux directives implique :</p> <ul style="list-style-type: none">que vous ayez lu la notice d'emploi et en particulier le chapitre «Consignes de sécurité importantes», que vous utilisiez l'appareil exclusivement dans les conditions décrites dans la notice d'emploi. <p>Est considérée comme une utilisation non conforme aux di-rectives toute application différant de celle décrite dans le présent guide de sécurité.</p> <p>Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage résultant d'une mauvaise utilisation ou d'une utilisation abu-sive du produit et de ses appareils supplémentaires/acces-soires.</p> <p>Déclarations du fabricant</p> <p>Garantie</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre une garantie de 24 mois sur ce produit.</p> <p>Pour avoir les conditions de garantie actuelles, veuillez vi-siter notre site web sur www.sennheiser.com ou contactez votre partenaire Sennheiser.</p> <p>En conformité avec les exigences suivantes</p> <p>Directive WEEE (2012/19/UE)</p> <p> </p> <p>Veuillez rapporter ce produit à la déchetterie communale ou à un centre de recyclage.</p> <p>Déclaration UE de conformité</p> <ul style="list-style-type: none">Directive RoHS (2011/65/UE) Directive CEM (2014/30/UE) <p>Vous trouverez cette déclaration sur www.sennheiser.com/download. Avant d'utiliser ce produit, veuillez observer les dispositions légales en vigueur dans votre pays!</p> <p>Déclaration requise par la FCC et l'Industrie Cana-dienne</p> <p>Cet appareil est conforme à la Partie 15 des réglemენტations de la FCC. L'utilisation de l'appareil doit respecter les deux conditions suivantes : (1) L'appareil ne doit pas produire d'interférences nuisibles, et, (2) il doit accepter toutes interférences reçues, y compris celles qui pourraient avoir des effets non désirés sur son fonctionnement.</p> <p>Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. Toute modification non expressément approuvée par Sennheiser electronic Corp. peut annuler le droit de l'utilisateur à l'emploi de l'équipement en question.</p>
IT
<p>Indicazioni di sicurezza importanti</p> <ul style="list-style-type: none">Prima di utilizzare il dispositivo, leggere attentamente le presenti indicazioni di sicurezza. Consegnare il dispositivo a terzi allegando sempre le indicazioni di sicurezza. Non utilizzare il prodotto se esso risulta chiaramente danneggiato. <p>Evitare danni al prodotto e anomalie</p> <ul style="list-style-type: none">Il dispositivo deve restare sempre asciutto e non deve essere esposto a temperature troppo alte o troppo basse (asciugacapelli, termosifoni, luce diretta del sole, ecc.), per evitare corrosione e deformazione dello stesso. Utilizzare esclusivamente apparecchi ausiliari e acces-sori forniti o raccomandati da Sennheiser. Per pulire i dispositivi utilizzare esclusivamente un panno morbido e asciutto. <p>Impiego conforme all'uso previsto/Responsabilità</p> <p>L'impiego conforme all'uso previsto prevede</p> <ul style="list-style-type: none">la lettura delle istruzioni per l'uso e in particolare del capitolo „Indicazioni di sicurezza importanti“, l'utilizzo del dispositivo esclusivamente alle condizioni d'impiego indicate nelle istruzioni per l'uso. <p>Per impiego non conforme all'uso previsto si intende un utilizzo del dispositivo diverso da quanto descritto nelle presenti istruzioni.</p> <p>Sennheiser non si assume alcuna responsabilità in caso di cattivo utilizzo o impiego non conforme alla destinazione del dispositivo, come pure dei dispositivi ausiliari/accessori.</p> <p>Dichiarazioni del costruttore</p> <p>Garanzia</p> <p>Per questo prodotto Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre una garanzia di 24 mesi.</p> <p>Le condizioni di garanzia attualmente valide possono esse-re consultate sul sito Internet www.sennheiser.com oppure presso un centro servizi Sennheiser.</p> <p>In conformità ai seguenti requisiti</p> <p>Direttiva WEEE (2012/19/UE)</p> <p> </p> <p>Smaltire il dispositivo a utilizzo terminato presso i centri di raccolta del proprio comune oppure in un centro per il riciclaggio.</p> <p>Dichiarazione di conformità UE</p> <ul style="list-style-type: none">Direttiva RoHS (2011/65/UE) Direttiva CEM (2014/30/UE) <p>La dichiarazione è disponibile in Internet sul sito www.sennheiser.com/download. Prima della messa in funzione, osservare le disposizioni specifiche del paese di competenza!</p>

DE
<p>Wichtige Sicherheitshinweise</p> <ul style="list-style-type: none">Lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig und vollständig, bevor Sie das Produkt benutzen. Geben Sie das Produkt an Dritte stets zusammen mit diesen Sicherheitshinweisen weiter. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es offensicht-lich beschädigt ist. <p>Produktschäden und Störungen vermeiden</p> <ul style="list-style-type: none">Halten Sie das Produkt stets trocken und setzen Sie e weder extrem niedrigen noch extrem hohen Temperatu-ren aus (Föhn, Heizung, lange Sonneneinstrahlung etc.), um Korrosionen oder Verformungen zu vermeiden. Verwenden Sie ausschließlich die von Sennheiser mitge-lieferten oder empfohlenen Zusatzgeräte/Zubehörteile. Reinigen Sie das Produkt ausschließlich mit einem weichen, trockenen Tuch. Reparieren Sie das Produkt nicht selbst. Wenden Sie sich an Ihren Sennheiser-Vertriebspartner oder -Kun-dendienst. <p>Bestimmungsgemäßer Gebrauch/Haftung</p> <p>Der bestimmungsgemäße Gebrauch schließt ein,</p> <ul style="list-style-type: none">dass Sie diese Bedienungsanleitung und insbesondere das Kapitel „Wichtige Sicherheitshinweise“ gelesen haben, dass Sie das Produkt innerhalb der Betriebsbedingun-gen nur so einsetzen, wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. <p>Als nicht bestimmungsgemäßer Gebrauch gilt, wenn Sie dieses Produkt anders benutzen, als in dieser Bedienungs-anleitung beschrieben.</p> <p>Sennheiser übernimmt keine Haftung bei Missbrauch oder nicht ordnungsgemäßigem Gebrauch des Produkts sowie der Zusatzgeräte/Zubehörteile.</p> <p>Herstellereklärungen</p> <p>Garantie</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG übernimmt für dieses Produkt eine Garantie von 24 Monaten.</p> <p>Die aktuell geltenden Garantiebedingungen können Sie über das Internet www.sennheiser.com oder Ihren Sennhei-ser-Partner beziehen.</p> <p>In Übereinstimmung mit den folgenden Anforderun-gen</p> <p>WEEE-Richtlinie (2012/19/EU)</p> <p> </p> <p>Entsorgen Sie dieses Produkt am Ende seiner Nutzungs-dauer bei Ihrer örtlichen kommunalen Sammelstelle oder im Recycling Center.</p> <p>EU-Konformitätserklärung</p> <ul style="list-style-type: none">RoHS-Richtlinie (2011/65/EU) EMV-Richtlinie (2014/30/EU) <p>Die Erklärung steht Ihnen im Internet unter www.sennheiser.com/download zur Verfügung. Vor Inbe-triebnahme sind die jeweiligen länderspezifischen Vorschrif-ten zu beachten!</p>
EN
<p>Safety instructions</p> <ul style="list-style-type: none">Read this safety guide carefully and completely before using the product. Always include this safety guide when passing the product on to third parties. Do not use an obviously defective product. <p>Preventing damage to the product and malfunc-tions</p> <ul style="list-style-type: none">Always keep the product dry and do not expose it to extre-me temperatures (hairdryer, heater, extended exposu-ure to sunlight, etc.) to avoid corrosion or deformation. Only use attachments/accessories supplied or recom-mended by Sennheiser. Only clean the product with a soft, dry cloth. Never repair or attempt to repair a defective product yourself. Contact your Sennheiser distributor or their Servcie Department. <p>Intended use/Liability</p> <p>Intended use includes:</p> <ul style="list-style-type: none">having read this instruction manual, especially the „important safety instructions“ section, using the product within the operating conditions and limitations described in this instruction manual. <p>It is considered improper use when this product is used for any application not named in this instruction manual.</p> <p>Sennheiser does not accept liability for damage arising from abuse or misuse of this product and its attachments/acces-sories.</p> <p>Manufacturer Declarations</p> <p>Warranty</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG gives a warranty of 24 months on this product.</p> <p>For the current warranty conditions, please visit our website at www.sennheiser.com or contact your Sennheiser partner.</p> <p>In compliance with the following requirements</p> <p>WEEE Directive (2012/19/EU)</p> <p> </p> <p>Please dispose of this product by taking it to your local collection point or recycling center for such equipment. This will help to protect the environment in which we all live.</p> <p>EU Declaration of conformity</p> <ul style="list-style-type: none">RoHS Directive (2011/65/EU) EMC Directive (2014/30/EU) <p>The CE Declaration of Conformity is available on our web-site at www.sennheiser.com/download. Before putting the product into operation please observe the respective coun-try-specific regulations!</p> <p>Statements regarding FCC and Industry Canada</p> <p>This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Opera-tion is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.</p> <p>This class B digital apparatus complies with the Canadian ICES-003. Changes or modifications made to this equip-ment not expressly approved by Sennheiser electronic Corp. may void the FCC authorization to operate this equipment.</p>
FR
<p>Consignes de sécurité importantes</p> <ul style="list-style-type: none">Lisez soigneusement et intégralement le guide de sécu-rité avant d'utiliser le produit. Si vous mettez le produit à la disposition d'un tiers, joignez-y toujours le guide de sécurité. N'utilisez pas un produit manifestement défectueux. <p>Prévenir tout dommage au produit et dysfonction-nements</p> <ul style="list-style-type: none">Conservez le produit au sec et ne l'exposez ni à des tem-pératures extrêmement basses ni à des températures extrêmement hautes (sèche-cheveux, radiateur, exposi-tion prolongée au soleil, etc.) afin d'éviter des corrosions ou déformations. N'utilisez que les appareils supplémentaires/acces-soires fournis ou recommandés par Sennheiser. Ne nettoyez le produit qu'avec un chiffon doux et sec. Ne réparez jamais vous-même le produit. Veuillez contacter votre revendeur Sennheiser ou un S.A.V. agréé Sennheiser. <p>Utilisation conforme aux directives/Responsabilité</p> <p>L'utilisation conforme aux directives implique :</p> <ul style="list-style-type: none">que vous ayez lu la notice d'emploi et en particulier le chapitre «Consignes de sécurité importantes», que vous utilisiez l'appareil exclusivement dans les conditions décrites dans la notice d'emploi. <p>Est considérée comme une utilisation non conforme aux di-rectives toute application différant de celle décrite dans le présent guide de sécurité.</p> <p>Sennheiser décline toute responsabilité en cas de dommage résultant d'une mauvaise utilisation ou d'une utilisation abu-sive du produit et de ses appareils supplémentaires/acces-soires.</p> <p>Déclarations du fabricant</p> <p>Garantie</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre une garantie de 24 mois sur ce produit.</p> <p>Pour avoir les conditions de garantie actuelles, veuillez vi-siter notre site web sur www.sennheiser.com ou contactez votre partenaire Sennheiser.</p> <p>En conformité avec les exigences suivantes</p> <p>Directive WEEE (2012/19/UE)</p> <p> </p> <p>Veuillez rapporter ce produit à la déchetterie communale ou à un centre de recyclage.</p> <p>Déclaration UE de conformité</p> <ul style="list-style-type: none">Directive RoHS (2011/65/UE) Directive CEM (2014/30/UE) <p>Vous trouverez cette déclaration sur www.sennheiser.com/download. Avant d'utiliser ce produit, veuillez observer les dispositions légales en vigueur dans votre pays!</p> <p>Déclaration requise par la FCC et l'Industrie Cana-dienne</p> <p>Cet appareil est conforme à la Partie 15 des réglemენტations de la FCC. L'utilisation de l'appareil doit respecter les deux conditions suivantes : (1) L'appareil ne doit pas produire d'interférences nuisibles, et, (2) il doit accepter toutes interférences reçues, y compris celles qui pourraient avoir des effets non désirés sur son fonctionnement.</p> <p>Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. Toute modification non expressément approuvée par Sennheiser electronic Corp. peut annuler le droit de l'utilisateur à l'emploi de l'équipement en question.</p>
IT
<p>Indicazioni di sicurezza importanti</p> <ul style="list-style-type: none">Prima di utilizzare il dispositivo, leggere attentamente le presenti indicazioni di sicurezza. Consegnare il dispositivo a terzi allegando sempre le indicazioni di sicurezza. Non utilizzare il prodotto se esso risulta chiaramente danneggiato. <p>Evitare danni al prodotto e anomalie</p> <ul style="list-style-type: none">Il dispositivo deve restare sempre asciutto e non deve essere esposto a temperature troppo alte o troppo basse (asciugacapelli, termosifoni, luce diretta del sole, ecc.), per evitare corrosione e deformazione dello stesso. Utilizzare esclusivamente apparecchi ausiliari e acces-sori forniti o raccomandati da Sennheiser. Per pulire i dispositivi utilizzare esclusivamente un panno morbido e asciutto. <p>Impiego conforme all'uso previsto/Responsabilità</p> <p>L'impiego conforme all'uso previsto prevede</p> <ul style="list-style-type: none">la lettura delle istruzioni per l'uso e in particolare del capitolo „Indicazioni di sicurezza importanti“, l'utilizzo del dispositivo esclusivamente alle condizioni d'impiego indicate nelle istruzioni per l'uso. <p>Per impiego non conforme all'uso previsto si intende un utilizzo del dispositivo diverso da quanto descritto nelle presenti istruzioni.</p> <p>Sennheiser non si assume alcuna responsabilità in caso di cattivo utilizzo o impiego non conforme alla destinazione del dispositivo, come pure dei dispositivi ausiliari/accessori.</p> <p>Dichiarazioni del costruttore</p> <p>Garanzia</p> <p>Per questo prodotto Sennheiser electronic GmbH & Co. KG offre una garanzia di 24 mesi.</p> <p>Le condizioni di garanzia attualmente valide possono esse-re consultate sul sito Internet www.sennheiser.com oppure presso un centro servizi Sennheiser.</p> <p>In conformità ai seguenti requisiti</p> <p>Direttiva WEEE (2012/19/UE)</p> <p> </p> <p>Smaltire il dispositivo a utilizzo terminato presso i centri di raccolta del proprio comune oppure in un centro per il riciclaggio.</p> <p>Dichiarazione di conformità UE</p> <ul style="list-style-type: none">Direttiva RoHS (2011/65/UE) Direttiva CEM (2014/30/UE) <p>La dichiarazione è disponibile in Internet sul sito www.sennheiser.com/download. Prima della messa in funzione, osservare le disposizioni specifiche del paese di competenza!</p>

ES
<p>Indicaciones importantes de seguridad</p> <ul style="list-style-type: none">Le rogamos que lea detenida y completamente estas indicaciones de seguridad antes de utilizar el producto. En caso de que entregue el producto a terceros, hágalo siempre junto con estas indicaciones de seguridad. No utilice el producto si está obviamente deteriorado. <p>Evitar daños en el producto y averías</p> <ul style="list-style-type: none">Asegúrese de que el producto esté siempre seco y en ningún caso lo exponga a temperaturas extremadamente altas ni bajas (secador, calefacción, exposición prolongada a los rayos del sol, etc.) para evitar corrosión o deformaciones. Utilice sólo los aparatos adicionales/accesorios suministrados o recomendados por Sennheiser. Limpie el producto sólo con un paño suave y seco. <p>Uso adecuado/Responsabilidad</p> <p>El uso adecuado significa:</p> <ul style="list-style-type: none">que ha leído con detenimiento las Instrucciones de manejo, especialmente el capítulo “Instrucciones impor-tantes de seguridad”, utiliza el producto exclusivamente dentro del marco de las condiciones de funcionamiento descritas en las presentes Instrucciones de manejo. <p>Se considerará uso no adecuado el uso de este producto de forma distinta a como se describe en estas instrucciones de uso.</p> <p>Sennheiser no asumirá ningún tipo de responsabilidad si se hace un uso no adecuado del producto o de los aparatos adicionales/accesorios.</p> <p>Declaraciones del fabricante</p> <p>Garantía</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG concede una garantía de 24 meses sobre este producto.</p> <p>Puede consultar las condiciones de garantía actuales en la página de Internet www.sennheiser.com u obtenerlas de su distribuidor Sennheiser.</p>
PT
<p>Instruções de segurança importantes</p> <ul style="list-style-type: none">Antes de utilizar o produto, leia estas instruções de segurança com atenção e na íntegra. Sempre que der o produto a terceiros, inclua estas instruções de segurança. Não utilize o produto se este apresentar danificações visíveis. <p>Evite danos no produto e interferências</p> <ul style="list-style-type: none">Mantenha o produto sempre seco e não o exponha a temperaturas extremas (secador, aquecedor, exposição directa prolongada à luz solar, etc.), para evitar corrosão e deformações. Utilize, exclusivamente, os aparelhos adicionais/acessó-rios fornecidos ou recomendados pela Sennheiser. Use apenas um pano seco e macio para limpar o pro-duto. <p>Utilização adequada/responsabilidade</p> <p>A utilização adequada inclui</p> <ul style="list-style-type: none">a leitura do manual de instruções e, sobretudo, do capít-ulo „Instruções de segurança importantes“, a utilização do produto exclusivamente nas condições de funcionamento descritas no manual de instruções. <p>Como utilização inadequada do produto é considerada a sua utilização para fins não descritos neste manual de instru-ções.</p> <p>A Sennheiser não assume qualquer responsabilidade pela utilização abusiva ou inadequada do produto bem como seus acessórios.</p> <p>Declarações do fabricante</p> <p>Garantia</p> <p>A Sennheiser electronic GmbH & Co. KG assume uma garan-tia de 24 meses para este produto.</p> <p>As actuais condições de garantia encontram-se disponíveis em www.sennheiser.com ou junto do seu distribuidor Sen-nheiser.</p> <p>Em conformidade com as seguintes directivas</p> <p>Directiva REEE (2012/19/UE)</p> <p> </p> <p>Quando chegar ao fim da sua vida útil, elimine o produto num ponto de recolha municipal ou num ecoponto.</p> <p>Declaração UE de conformidade</p> <ul style="list-style-type: none">Directiva RoHS (2011/65/UE) Diretiva CEM (2014/30/UE) <p>A declaração encontra-se à sua disposição em www.sennheiser.com/download. Antes da colocação em funcionamento, observar as prescrições específicas do país!</p>
NL
<p>Belangrijke veiligheidsvoorschriften</p> <ul style="list-style-type: none">Lees deze veiligheidsvoorschriften zorgvuldig en volle-dig door, voordat u het product gaat gebruiken. Geef het product altijd samen met deze veiligheidsvoor-schriften door aan derden. Gebruik het product niet wanneer dit blijkaar bescha-digd is. <p>Beschadigingen aan het product en storingen voorkomen</p> <ul style="list-style-type: none">Houd de headset altijd droog en stel deze niet bloot aan extreem lage en extreem hoge temperaturen (föhn, verwarming, lange inwerking van zonlicht enz.), om corrosie of vervormingen te voorkomen. Gebruik uitsluitend e door Sennheiser meegeleverde of aanbevolen extra apparaten/toebehoren. Maak het apparaat uitsluitend schoon met een zachte, droge doek. <p>Reglementair gebruik/aansprakelijkheid</p> <p>Het reglementaire gebruik betekent ook,</p> <ul style="list-style-type: none">dat u de gebruiksaanwijzing en in het bijzonder het hoofdstuk „Belangrijke veiligheidsvoorschriften“ heeft gelezen, dat u het product conform de gebruiksvoorwaarden al-leen gebruikt zoals beschreven in de gebruiksaanwijzing. <p>Onder niet-reglementair gebruik wordt verstaan dat u het product anders gebruikt dan beschreven in deze gebruiks-aanwijzing.</p> <p>Sennheiser kan niet aansprakelijk worden gesteld wanneer het product/toebehoren onjuist wordt gebruik of sprake is van misbruik.</p> <p>Verklaringen van de fabrikant</p> <p>Garantie</p> <p>Sennheiser electronic GmbH & Co. KG verleent op dit product een garantie van 24 maanden.</p> <p>De op dit moment geldende garantiebepalingen kunt u downloaden van het internet onder www.sennheiser.com of bij uw Sennheiser-leverancier opragen.</p> <p>In overeenstemming met onderstaande eisen</p> <p>WEEE-richtlijn (2012/19/UE)</p> <p> </p> <p>Breng dit product aan het einde van de levenscyclus naar één van de plaatselijke verzamelpunten of naar een recy-clingbedrijf.</p> <p>EU-conformiteitsverklaring</p> <ul style="list-style-type: none">RoHS-richtlijn (2011/65/UE) EMC-richtlijn (2014/30/UE) <p>De verklaring is op internet onder www.sennheiser.com/download beschikbaar. Lees voor de inbedrijfstelling de speci-fieke voorschriften door, die voor uw land van toepassing zijn!</p>

PL

Ważne wskazówki bezpieczeństwa

- Przed użyciem produktu należy uważnie przeczytać wszystkie wskazówki bezpieczeństwa.
- Przekazując produkt osobom trzecim, należy zawsze wręczyć również niniejsze wskazówki bezpieczeństwa.
- Nie stosować produktu, jeżeli wykazuje widoczne ślady uszkodzenia.

Zapobieganie usterkom i uszkodzeniu produktu

- Produkt musi być zawsze suchy; chronić go przed ekstremalnie niskimi lub wysokimi temperaturami (suszarka do włosów, grzejniki, długie promieniowanie słoneczne itp.), aby uniknąć korozji lub odkształcenia.
- Należy stosować wyłącznie dostarczone bądź zalecane przez firmę Sennheiser urządzenia dodatkowe / akcesoria.
- Czyścić produkt wyłącznie suchą i miękką ściereczką.

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem / odpowiedzialność

Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem obejmuje

- przeczytanie niniejszej instrukcji obsługi, a szczególnie rozdziału „Ważne wskazówki bezpieczeństwa”,
- stosowanie produktu tylko w warunkach pracy opisanych w niniejszej instrukcji obsługi.

Za użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem uważa się stosowanie produktu w sposób inny niż opisano w niniejszej instrukcji obsługi.

Sennheiser nie odpowiada w przypadku nadużycia bądź nieprawidłowego stosowania produktu oraz urządzeń dodatkowych / akcesoriów.

Deklaracje producenta

Gwarancja

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG udziela na ten produkt 24-miesięcznej gwarancji.

Aktualnie obowiązujące warunki gwarancji można uzyskać w Internecie na stronie www.sennheiser.com lub u przedstawiciela firmy Sennheiser.

Zgodnie z następującymi wymaganiami

- Dyrektywa WEEE (2012/19/UE)



Zużyty produkt należy przekazać do komunalnego punktu gromadzenia odpadów lub zakładu recyklingowego.

Deklaracji zgodności UE

- Dyrektywa RoHS (2011/65/UE)
- Dyrektywa EMC (2014/30/UE)

Deklaracja jest dostępna w Internecie na stronie www.sennheiser.com/download. Przed uruchomieniem należy uwzględnić obowiązujące przepisy krajowe!

SE

Viktiga säkerhetsanvisningar

- Läs alla säkerhetsanvisningar noggrant innan du använder produkten.
- Skicka alltid med säkerhetsanvisningarna vid överlåtelse av produkten.
- Använd inte produkten om den har synliga skador.

Förhindra produktskador och fel

- Håll produkten torr och utsätt den inte för extremt låga eller höga temperaturer (hårfön, element, solstrålning etc.).
- Använd endast tillbehör som medföljer eller rekommenderas av Sennheiser.
- Rengör endast produkten med en torr och mjuk trasa.

Korrekt användning och ansvar

Korrekt användning av produkten innebär att:

- läsa den här bruksanvisningen, särskilt kapitlet „Viktiga säkerhetsanvisningar”,
- endast använda produkten vid de angivna användningsförhållandena och på det sätt som beskrivs i den här bruksanvisningen.

Det är inte tillåtet att använda produkten på ett annat sätt än vad som beskrivs i den här bruksanvisningen.

Sennheiser tar inget ansvar för missbruk eller felaktig användning av produkten eller tillbehören.

Tillverkarintyg

Garanti

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG ger en garanti på 24 månader för den här produkten.

Aktuella garantivillkor finns på internet på www.sennheiser.com eller hos din Sennheiser-återförsäljare.

Produkten överensstämmer med följande krav

- WEEE-direktiv (2012/19/UE)



Lämna produkten som elavfall till din lokala miljöstation eller återvinningscentral.

Produkten överensstämmer med följande krav:

EU-försäkran om överensstämmelse

- RoHS-direktiv (2011/65/UE)
- EMC-direktiv (2014/30/UE)

Försäkran om överensstämmelse finns på internet på www.sennheiser.com/download. Följ lokala bestämmelser innan produkten används!

RU

Важные указания по безопасности

- Перед использованием изделия внимательно прочтите данные указания по технике безопасности.
- Всегда передавайте изделие третьим лицам вместе с данными указаниями по технике безопасности.
- Не используйте изделие, если оно очевидно повреждено.

Предотвращение повреждений и неисправностей

- Во избежание коррзии или деформации всегда держите изделие в сухом состоянии и не подвергайте его воздействию предельно высоких и предельно низких температур (фен, обогреватель, долгое нахождение на солнце и т. п.).
- Используйте только дополнительные устройства/аксессуары, поставленные или рекомендованные фирмой Sennheiser.
- Очищайте изделие только сухой, мягкой тряпкой.

Использование по назначению / Ответственности

Использование по назначению означает:

- что вы прочитали данную инструкцию по эксплуатации, в частности раздел «Важные указания по технике безопасности»;
- что Вы используете изделие при допустимых условиях эксплуатации только так, как описано в инструкции по эксплуатации.

Использованием не по назначению считается использование, отличное от описанного в данной инструкции по эксплуатации.

Компания Sennheiser не несет никакой ответственности при неправильном обращении с изделием, а также с дополнительными устройствами/аксессуарами.

Заявления изготовителя

Гарантия

Компания Sennheiser electronic GmbH & Co. KG предоставляет гарантию на данный продукт сроком 24 месяца.

Действующие условия предоставления гарантии можно получить на сайте www.sennheiser.com или у Вашего дистрибьютора компании Sennheiser.

В соответствии со следующими требованиями

- директива WEEE (2002/96/EC)



Пожалуйста, после окончания срока службы утилизируйте данное изделие в местном пункте приема вторсырья или в центре утилизации.

ЕС декларация соответствия

- директива RoHS (2011/65/EC)
- Директива по ЭМС (2014/30/EC)

Полный текст заявления приведен на сайте www.sennheiser.com/download. Перед вводом в эксплуатацию необходимо изучить соответствующие законодательства стран, в которых данное устройство используется!

DK

Vigtige sikkerhedshenvisninger

- Læs disse sikkerhedshenvisninger grundigt og helt igennem, inden du tager produktet i brug.
- Hvis produktet overdrages til tredjeperson, skal disse sikkerhedshenvisninger altid følge med.
- Produktet må ikke anvendes, hvis det efter al sandsynlighed er beskadiget.

Undgå produktskader og fejl

- For at undgå korrosion eller deformation må produktet ikke udsættes for fugt eller ekstremt lave eller ekstremt høje temperaturer (hårtørrer, radiatorer, solindstråling over længere tid).
- Anvend udelukkende det ekstraudstyr/tilbehør, som er en del af leveringsomfanget eller bliver anbefalet af Sennheiser.
- Produktet må kun rengøres med en tør og blød klud.

Bestemmelsesmæssig anvendelse/hæftelse

Den bestemmelsesmæssige anvendelse omfatter,

- at du har læst betjeningsvejledningen og især kapitlet „Vigtige sikkerhedsanvisninger”,
- at du kun anvender produktet som beskrevet i betjeningsvejledningen, og at du overholder de anførte anvendelsesbetingelser.

Det bruges for ikke bestemmelsesmæssig anvendelse, hvis du bruger dette produkt på anden måde end beskrevet i denne betjeningsvejledning.

Sennheiser hæfter ikke ved misbrug eller ikke bestemmelsesmæssig anvendelse af produktet samt ekstraudstyr/tilbehør.

Producenterklæringer

Garanti

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG yder 24 måneders garanti på dette produkt.

De gældende garantibetingelser findes på internetadressen www.sennheiser.com eller de kan fås hos din Sennheiser-forhandler.

Overensstemmelse med følgende direktiver

- WEEE-direktiv (2012/19/UE)



Bortskaf det udtjente produkt ved at aflevere det på den lokale genbrugsstation.

EU-overensstemmelseserklæringen

- RoHS-direktiv (2011/65/UE)
- EMC-direktiv (2014/30/UE)

Erklæringen findes på internetadressen www.sennheiser.com/download. Læs de nationalt gældende bestemmelser inden ibrugtagning!

ZH

重要安全提示

- 在使用产品前请仔细阅读地阅读安全提示。
- 请始终将产品连同安全提示一起交给第三方。
- 如果设备有明显的损伤, 请不要继续使用。

防止产品损坏和故障

- 保持产品干燥不要将它暴露在极低或极高的环境温度下 (吹风机、加热器、长时间日照等) 以防锈蚀或变形。
- 只能使用由Sennheiser公司配套供应或推荐的附加设备/附件。
- 只用于干燥的软布清洁产品。

规范使用/责任

所谓规范使用, 是指:

- 仔细阅读使用说明, 特别是“重要安全提示”一章,
- 按使用说明中规定的条件使用设备。

任何不符合本使用说明规定的使用情况均属于不规范使用。

对由于错误使用或不规范使用导致的损失, Sennheiser不承担任何责任。

制造商声明

保修

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG公司为本产品承担24个月的保修。

请前往公司网站 (www.sennheiser.com) 了解目前有效的保修条件, 或咨询销售本产品的森海塞尔经销商。

可以从网站www.sennheiser.com上下载此声明。使用前请注意当地的有关规定!

COMPLIANCE	
Europe	
China	
Russia	
Vietnam	Kể từ ngày 1 tháng 12 năm 2012, các sản phẩm được sản xuất bởi Sennheiser tuân thủ Thông tư 30/2011/TT-BCT quy định về giới hạn cho phép đối với một số chất độc hại trong các sản phẩm điện và điện tử.

中国	
----	--

部件名称 (Parts)	有毒有害物质或元素						
	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr6+)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)	产品环保年限 EFUP
金属部件 (Metal Parts)	x	o	o	o	o	o	15
电路模块 (Circuit Modules)	x	o	o	o	o	o	15
电缆及电缆组件 (Cables and Cable Assemblies)	x	o	o	o	o	o	15

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

o: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572 标准规定的限量要求以下。

x: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572 标准规定的限量要求。

FI

Tärkeitä turvallisuusohjeita

- Lue nämä turvallisuusohjeet huolellisesti kokonaan läpi ennen tuotteen käyttöä.
- Mikäli annat tuotteen toisten käyttöön, liitä aina nämä turvallisuusohjeet laitteen mukaan.
- Älä käytä tuotetta, mikäli se vaikuttaa vaurioituneelta.

Tuotteiden vaurioiden ja häiriöiden välttäminen

- Säilytä tuote aina kuivissa tiloissa äläkä altista sitä erittäin alhaisille tai korkeille lämpötiloille (lämmin tuuli, lämmitys, pitkä altistus auringonvalolle jne.) korroosion tai muodonmuutosten estämiseksi.
- Käytä ainoastaan toimitukseen sisältyviä tai Sennheiserin suosittelemia lisälaitteita/lisäosia.
- Tuotteen saa puhdistaa ainoastaan kuivalla ja pehmeällä liinalla.

Määräysten mukainen käyttö / vastuu

Käyttötarkoituksen mukaiseen käyttöön kuuluu myös se,

- että olet lukenut käyttöohjeen ja erityisesti luvun „Tärkeitä turvallisuusohjeita”;
- että käytät tuotetta sen toimintaedellytysten mukaisesti käyttöohjeessa kuvatulla tavalla.

Määräysten vastaista käyttöä on kaikki tuotteen käyttö muihin kuin käyttöohjeen mukaisiin tarkoituksiin.

Sennheiser ei ole vastuussa tuotteiden tai lisälaitteiden/lisävarusteiden väärinkäytöstä tai määräysten vastaisesta käytöstä.

Valmistajan vakuutukset

Takuu

Sennheiser electronic GmbH & Co. KG myöntää tälle tuotteelle 24 kuukauden takuun.

Tällä hetkellä voimassa olevat takuehdot voi katsoa internetistä (www.sennheiser.com) tai ne voi pyytää lähimmältä Sennheiser-edustajalta.

Tuote täyttää seuraavien direktiivien vaatimukset

- WEEE-direktiv (2012/19/UE)



Kun tuote poistetaan käytöstä, se on vietävä hävitettäväksi paikalliseen kunnalliseen keräyspisteeseen tai kierrätyskeskukseen.

EU-vaatimustenmukaisuusvakuutuksesta

- RoHS-direktiivi (2011/65/UE)
- EMC-direktiivi (2014/30/UE)

Lisätietoja saa internetosoitteesta www.sennheiser.com/download. Ennen käyttöönottoa on otettava huomioon käyttömaassa voimassa olevat määräykset!

SPECIFICATIONS

Transducer principle	pre-polarized condenser microphone
Pick-up pattern	4x cardioid, in Ambisonics A-format arrangement <p>(1: front-right-up [FLU],</p> <p>2: front-right-down [FRD],</p> <p>3: back-left-down [BLD],</p> <p>4: back-right-up [BRU])</p>
Frequency response	20 Hz to 20 kHz
Matrix Reference	center of the capsule holder
Mixing to B-format	<ul style="list-style-type: none">W = FLU + FRD + BLD + BRU X = FLU + FRD – BLD – BRU Y = FLU – FRD + BLD – BRU Z = FLU – FRD – BLD + BRU
Sensitivity	31 mV/Pa (-30 dBV) at 1 kHz
Nominal impedance	approx. 200 Ω
Equivalent noise level	18 dB-A as per IEC 61672-1 / 27 dB CCIR as per CCIR 468-3
Max. sound pressure level for K = 1 %	130 dB(A) for 1 kHz
Power supply	4x phantom powering (P48) as per IEC 61938 (48 ± 4 V), 3.5 mA each
Microphone connector	DIN12M, use enclosed adapter cable to convert to 4x XLR3M <p>Polarity:</p> <p>Pin1 (GND), Pin2 (+), Pin3 (-)</p>
Dimensions	215 x 49/25 mm (L x D)
Operating temperature	-10 °C to 55 °C (14 °F to 131 °F)
Storage temperature	-20 °C to 70 °C (-4 °F to 158 °F)
Relative humidity	max 90% at 40 °C